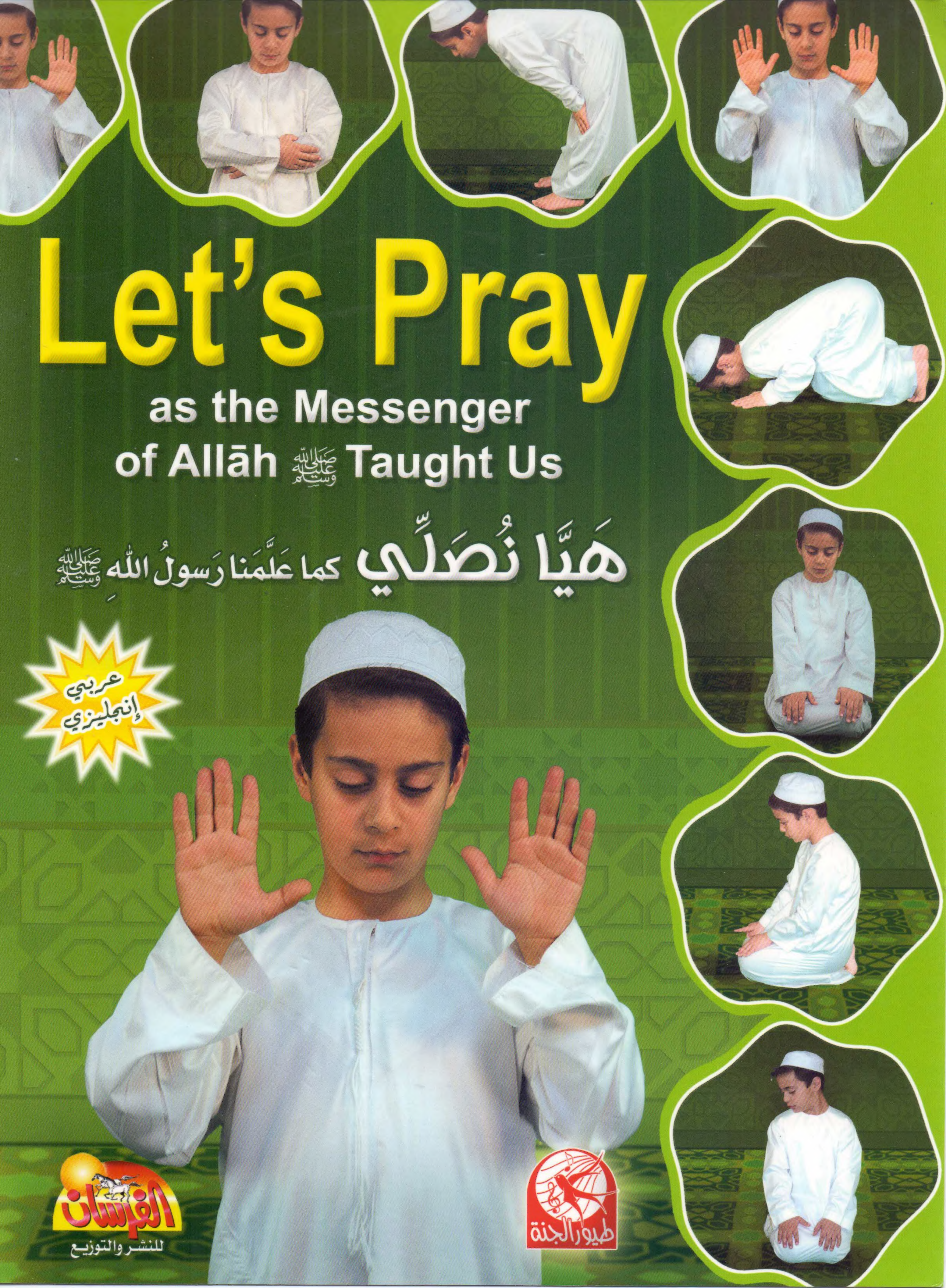


Let's Pray
as the Messenger of Allāh ﷺ Taught Us
هَيَّا نُصَلِّي كما عَلَّمَنا رَسولُ اللهِ ﷺ
عربي إنجليزي
الفرسان للنشر والتوزيع
طيور الجنة

Production



Illustrations and Design
Banan Centre
Telephone: 00962 6 5689338

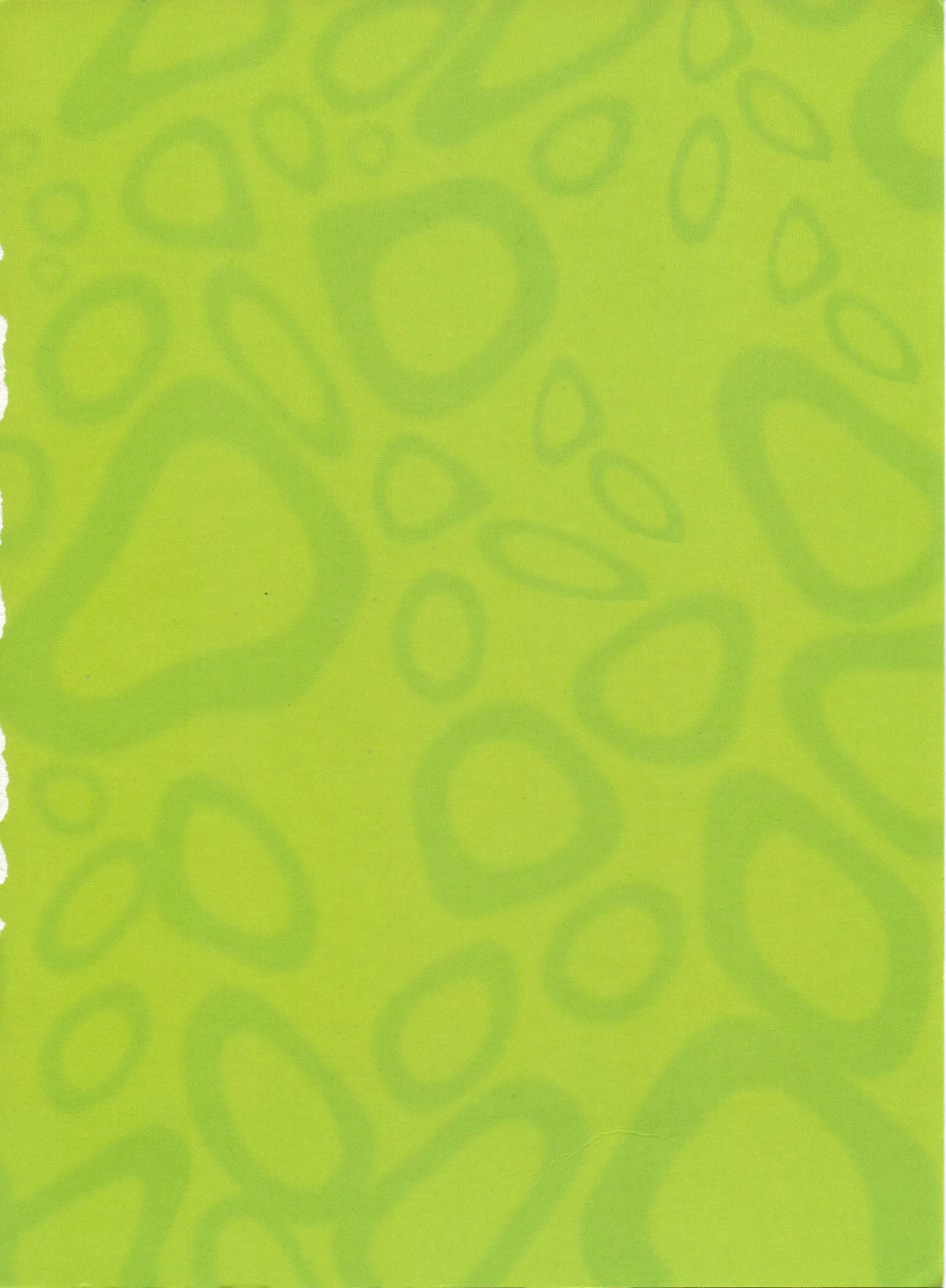
Prepared
Khaled Mekdad



Al Fursan Est.
for Publishing & Distributing

First edition
2014

ISBN: 9789957570286



Let's learn

It's a useful and entertaining series, consisting of eight books to teach males and females ablution, prayer, du'a and umra.

The series is full of colourful illustrations to help the reader, and its texts are enriched with authentic hadeeth of the messenger's worship in relation to the subject, with some explanations and instructive guiding.



سلسلة هيّا نتعلّم العبادات

سلسلة هادفة وممتعة، تتألّف من ثمانية أجزاء لتعليم الوضوء والصلاة والعمرة والأذكار اليوميّة للذُكور والإناث.

جميع أجزاء السلسلة مدعّمة بالصُور التوضيحية الملوّنة، ونصوصها مصحّحة ومدقّقة وفقاً لما صحّ عن النّبيّ ﷺ مع بعض الشروحات والتوجيهات العامّة.

Let's Perform Umra — as the Messenger of Allāh ﷺ Taught us — هيّا بنا نعتمر

Let's Make Du'ā' — as the Prophet ﷺ Taught us — هيّا ندعو الله

Let's Pray — as the Messenger of Allāh ﷺ Taught Us — هيّا نُصلّي

Let's Perform Ablution (Wuḍū') — as the Messenger of Allāh ﷺ Taught us — هيّا نتوضّأ

Let's Perform Umra — as the Messenger of Allāh ﷺ Taught us — هيّا بنا نعتمر

Let's Make Du'ā — like the Prophet ﷺ Taught us — هيّا ندعو الله

Let's pray — as the Messenger of Allāh ﷺ Taught us — هيّا نُصلّي

Let's Perform Ablution (Wuḍū') — as the Messenger of Allāh ﷺ Taught us — هيّا نتوضّأ



مؤسسة الفرسان للنشر والتوزيع
ALFURSAN GROUPE
Amman - Tel: +962 6 5607386
Fax: +962 6 5653470 - Mob.: +962 7 95208684
Email:alfursan111@yahoo.com



BananDesign



as the Messenger of Allāh ﷺ Taught us



هَيَّا نُصَلِّي

كما عَلَّمَنا رَسولُ اللهِ ﷺ

Let's Pray

All praise be to Allāh, and may peace and blessing of Allāh be upon his Messenger who said: " The first deed for which a servant will be accountable for on the Day of Resurrection is his prayer. If it is sound, he will be successful, otherwise, he will suffer a loss." Narrated by al -Ṭabāranī (al-Awsat) and its meaning is found in (Asḥab al- Sunan).

Performing prayer removes sins, and abandoning it is a great sin. Prayer is an obligatory duty on every Muslim, therefore you should keep on performing it to be a light for you on the Day of Resurrection.

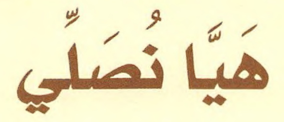
It is the greatest ritual of Islam, it is one of the greatest signs of faith, and it is a connection between the servant and his Lord, the Messenger of Allāh ﷺ said:

"Between a man and disbelief and polytheism is the abandonment of prayer" narrated by Muslim.

Due to the importance of prayer we have this book to show us how to perform it in a clear and correct way, linking words with illustrations. So we can perform our prayers correctly as our Prophet ﷺ did. We pray to Allāh so that He accepts our deeds. We hope our beloved children benefit from this book. He is All Hearing and the Responsive.

With love

Uncle Khaled



هَيَّا نُصَلِّي

الحمد لله والصّلاة والسّلام على رسول الله ﷺ القائل:

(أَوَّل ما يُحاسَبُ به العبد يوم القيامة الصَّلاة، فإن صلحت صلح سائر عمله وإن فسدت فسد سائر عمله).

رواه الطبراني في الأوسط، وورد معناه عند أصحاب السّنن

فأداء الصّلاة يمحو (يزيل) الخطايا، وتركها إثم عظيم، فهي فرض على كلّ مسلم.. فحافظ عليها لتكون لك نوراً يوم القيامة..

فهي أعظم شعائر ديننا العظيم، كيف لا وهي من أكبر علامات الإيمان، وهي الصّلة بين العبد وربّه، قال رسول الله ﷺ:

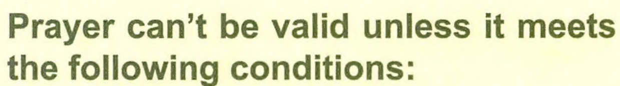
(بين الرَّجل وبين الشِّرك والكفر ترك الصّلاة)

رواه مسلم

ولأهميّة الصّلاة كان هذا الكتاب الجميل، الذي يبيّن لنا كيفيَّتها بطريقة واضحة، تربط بين النّصّ والصّورة، لنؤدّي بعدها صلاتنا بصورة صحيحة، كما كان يؤدّيها نبيّنا محمّد ﷺ، والله نسأل أن يتقبّل منّا، وينفع بهذا الكتاب أبناءنا الأحبة، إنّه سميع مجيب.

محبّكم عمّو خالد

Conditions of Prayer — شروط الصّلاة



Prayer can't be valid unless it meets the following conditions:

- Islam and its opposite is disbelief (kufr).
- Sanity and its opposite is insanity.
- Discernment, and its opposite is childhood.
- Purification of body, clothes and place of prayer.
- Covering the ('Awra).
- Facing the Qiblah.
- Entry of prayer's time.
- Ablution (removal of "hadath", greater and minor)

لا تصحّ الصّلاة إلا بها :

- الإسلام وضدّه الكفر.
- العقل وضدّه الجنون.
- التمييز وضدّه الصِّغر.
- طهارة البدن والثّوب والمكان.
- ستر العـــــورة.
- استقبال القبلة.
- دخول الوقـــت.
- الوضوء (رفع الحدث، الأصغر والأكبر).

	Number of units (rak'ahs) in each prayer — عدد ركعات كل صلاة			
Times	السُّنّة البعديّة Voluntary(Sunnah) after	الفرض Obligatory (Farḍ)	السُّنّة القبليّة Voluntary(Sunnah) Before	الأوقات
Fajr (Dawn)	-	2	2	الصُّبْح
Ẓuhr (Noon)	2	4	4	الظُّهْر
'Asr (Afternoon)	-	4	-	العصر
Maghrib (Sunset)	2	3	-	المغرب
'Ishā (Night)	2	4	-	العشاء

- أمّا صلاة أربع ركعات قبل صلاة العصر، فهي سنّة لحديث النّبيّ ﷺ : (رحم الله امرءاً صلّى قبل العصر أربعا) رواه أبو داود والترمذي .
- يقصد بالسّنن الرّواتب السنن التي حافظ النّبيّ ﷺ على أدائها.

- It's Sunnah to pray four units (rak'ah) before 'Asr prayer, the Prophet ﷺ said: "May Allāh have mercy upon the one who performs four units (rak'ahs) before 'Asr prayer. " Narrated by Abū Dawūd and Al- Tirmidhī".
- Emphasized Sunna means: prayers which the Prophet ﷺ kept on performing .



How to Pray كيفيّة الصّلاة

I face the Qiblah, then raise my hands with the fingers stretching up, making my hands close to my shoulders or ears, facing the Qibla and looking at the place of prostration, saying the opening Takbīr (Takbiratul-'Ihrām)(1) :

«Allâhu Akbar» " Allāh is the Greatest"

Then I place my right hand over my left hand (2), and I remember that I am standing before the Lord of mankind.

أقف مستقبلاً القبلة، ثم أرفع يديَّ ممدودتي الأصابع، وأجعل كفَّيَّ حَذْوَ منكبيَّ أو حَذْوَ الأذنين، مستقبلاً بهما القبلة، ناظراً إلى موضع سجودي، مكبِّراً تكبيرة الإحرام (1) قائلاً:

"اللّٰه أكبر"

ثمّ أضع يدي اليمنى فوق يدي اليسرى (2)، وأتذكّر أنّني أقف بين يدي ربّ العالمين.

(1) 'Ibn 'Umar narrated : "I saw him (i.e. the Messenger of Allāh) at the time of saying Takbīr raising his hands up to the level of his shoulders ..." agreed upon.

(2) It's sunnah to place the right hand on the top of the left hand, or on the top of the back of the palm, the wrist and the forearm, and should not place them on the waist or below. Sahl bin Sa'd (may Allāh be pleased with him) narrated: " People were ordered to place the right hand on the left forearm in prayer." Narrated by Al- Bukhārī.

(1) من حديث ابن عمر رضي الله عنه : «رأيته إذا كبّر جعل يديه حذو منكبيه...»، متفق عليه.

(2) ويسنّ وضع اليد اليمنى على اليسرى أو على ظهر الكفّ اليسرى الرّسغ والسّاعد، ولا يضعهما على الخاصرة أو تحتها، لحديث سهل بن سعد رضي الله عنه قال: (كان النّاس يؤمرون أن يضع الرّجل اليد اليمنى على ذراعه اليسرى في الصّلاة) رواه البخاريّ.

I recite the opening supplication (Du‘ā al ’Isteftaḥ)
(It is Sunnah By the prophet ﷺ, saying:
(Subḥanaka Allāhumma wa biḥamdika watabarak asmuka, wata‘ala jadduka wala ’ilaha ghayruka)
“Glory is to you, Ô Allāh and praise, blessed is Your name and exalted is Your Majesty, there is none worthy of worship but You.” (1)

Or I say:
(Allāhumma bā‘id bayni wa bayni khatayaya kama ba‘atta baynal- mashriqi walmaghribi, Allāhumma naqqini min khatayaya kama unaqqa athawbul- abyadu minad- danasi, Allāhumma eghsilni min khatayaya bilmai wath-thalji walbaradi)
“Ô Allāh, set me apart from my sins as east and west are apart from each other. Ô Allāh clean me from sins as a white garment is cleaned of dirt (after thorough washing). Ô Allāh wash me off from my sins with water, snow and hail.” (2)

Then I seek refuge in Allāh from the accursed Satan, saying:
(A‘udhu bil – lāhi minash shaytā nir –rajeem min hamzihī wa nafkhihī wa nafthihī)
“ I seek refuge in Allāh, from the accursed Satan, from his evil suggestions, his insufflation and his witchcraft.”

Then I say:
(bismil - lāhir - Rahmānir – Raheem)
“ In the name of Allāh, the most Gracious, the most Merciful ”(4)
Next I recite the opening chapter (Sūrat al – Fātiḥah) in every unit (Rak‘ah) of prayer. I move my lips, whispering without disturbing others. Then I recite any other chapter (Sūrat) or any part of the Qur’an in both the first and second unit (Rak‘ah) of each prayer.

(1) Narrated by Muslim, (aljjad) here means greatness.
(2) Agreed upon.
(3) Al- Isti‘adhah (seeking refuge) is Sunnah, narrated by Abū Dawūd, al-Tirmidhī, Ibn Mājah, and al-Imam Aḥmad (Al - Musnad). Hamzihī : madness, nafkhihī : arrogance, nafthihī: magic.
(4) The prayer is not valid unless it is started by reciting al-Fātiḥah, the Prophet ﷺ said: “there is no prayer for the one who does not recite (al-Fātiḥah).” Agreed upon.



أقرأ دعاء الاستفتاح

وهو سنّة عن النّبيّ ﷺ، وأقول:

(سبحانك اللّهمَّ وبحمدك، وتبارك اسمك، وتعالى جدُّك، ولا إله غيرك) [1]

أو أقول:

(اللّهمَّ باعد بيني وبين خطاياي كما باعدت بين المشرق والمغرب، اللهمَّ نقّني من خطاياي، كما ينقّى الثوب الأبيض من الدَّنس، اللّهمّ اغسلني من خطاياي، بالثّلج والماء والبرد) [2]

ثمَّ أستعيذ بالله تعالى من الشَّيطان الرجيم، وأقول:

(أعوذ بالله من الشّيطان الرّجيم من هَمْزه ونفخه ونفثه) [3]

ثمَّ أقول:

بسم الله الرّحمن الرّحيم

ثمَّ أقرأ الفاتحة في كل ركعة من ركعات الصلاة،[4] مع تحريك الشفاه والهمس بها دون ازعاج الآخرين، ثمَّ أقرأ ما تيسّر من القرآن، في الركعتين الأولى والثانية من كل صلاة.

(1) رواه مسلم، والجد هنا بمعنى العظمة.

(2) متفق عليه.

(3) الاستعاذة سنّة، رواه أبو داود والترمذي وابن ماجه والإمام أحمد في مسنده، وهمزه تعني: الجنون، ونفخه: الكبر، ونفثه: السحر.

(4) حيث لا تصح الصلاة إلا بها، لحديث النّبي ﷺ : لا صلاة لمن لم يقرأ بفاتحة الكتاب. متفق عليه.

Then I say Takbeer

(Allāhu Akbar)

raising my hands up as I did in (Takbiratul-'Ihrām), then I bow in (Rukū), putting my hands on my knees(1), the fingers spread apart, nor joined neither folded. I stretch my back flat with my head, not lowering my head or raising it up, but leveled with my straightened back and looking at the spot of my prostration, then I say:

(Subḥana rabbiyal - 'AẒeem)
"Glorified is my Lord, the Greatest"

three times

Then it's Sunnah for me to say:

(Subḥānaka Allāhumma Rab-banā wa biḥamdika , allāhum- maghfirlee)
"Ô Allāh, our Lord, Glory is to You and all praises be to You, Ô Allāh forgive me."(2)

(1) According to Hadeeth: " ... we are ordered to place our hands on knees." Agreed upon.
(2) Agreed upon.



ثـمّ أكبّر رافعـاً يـديَّ مثل تكبيرة الإحرام، ثمّ أركع وأضع يديّ على ركبتيّ [1] وأفرِّج بين أصابعـي فلا أضمّها أو أثنيها وأمدّ ظهري وأبسطه، ولا أخفـض رأســي ولا أرفعه، ولكن أجعلـه مساويـاً لاستقامـة ظهري. ونظري إلى موضع السّجود، ثمّ أقول:

(سبحان ربّي العظيم)

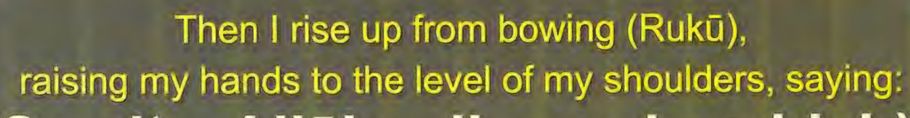
ثلاث مرّات

ويُسَنّ أن أقول بعدها:

(سبحانك اللّهمَّ ربَّنا وبحمدك اللّهمَّ اغفرلي) [2]

(1) الحديث: .. وأمرنا أن نضع أيدينا على الرُّكَب .. متفق عليه.

(2) متفق عليه.



Then I rise up from bowing (Rukū), raising my hands to the level of my shoulders, saying:

(Sami' – Allāhu liman ḥamidah)(1)

"Allāh hears the one who praises Him"

for the Imam and the follower :

(Rabbana walaka al – ḥamd)(2)

"Ô Allāh our Lord all praises and thanks be for You"

I Stand up till I reassure, looking at the spot of prostration.

(1) Narrated by Muslim.

(2) 'Abu Huraira (may Allāh be pleased with him) narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said : " When the Imam says Allāh hears the one who praises him, you say : " Ô Allāh our Lord all praises and thanks are for You. If one's statement corresponds to that of the Angels, all of his past sins will be forgiven." Agreed upon.



ثمّ أرفع من الرّكوع رافعاً يديَّ حَذْوَ المنكبين، قائلاً:

(سمع اللّه لمن حمده)[1]

للإمام والمنفرد

ثمّ أقول:

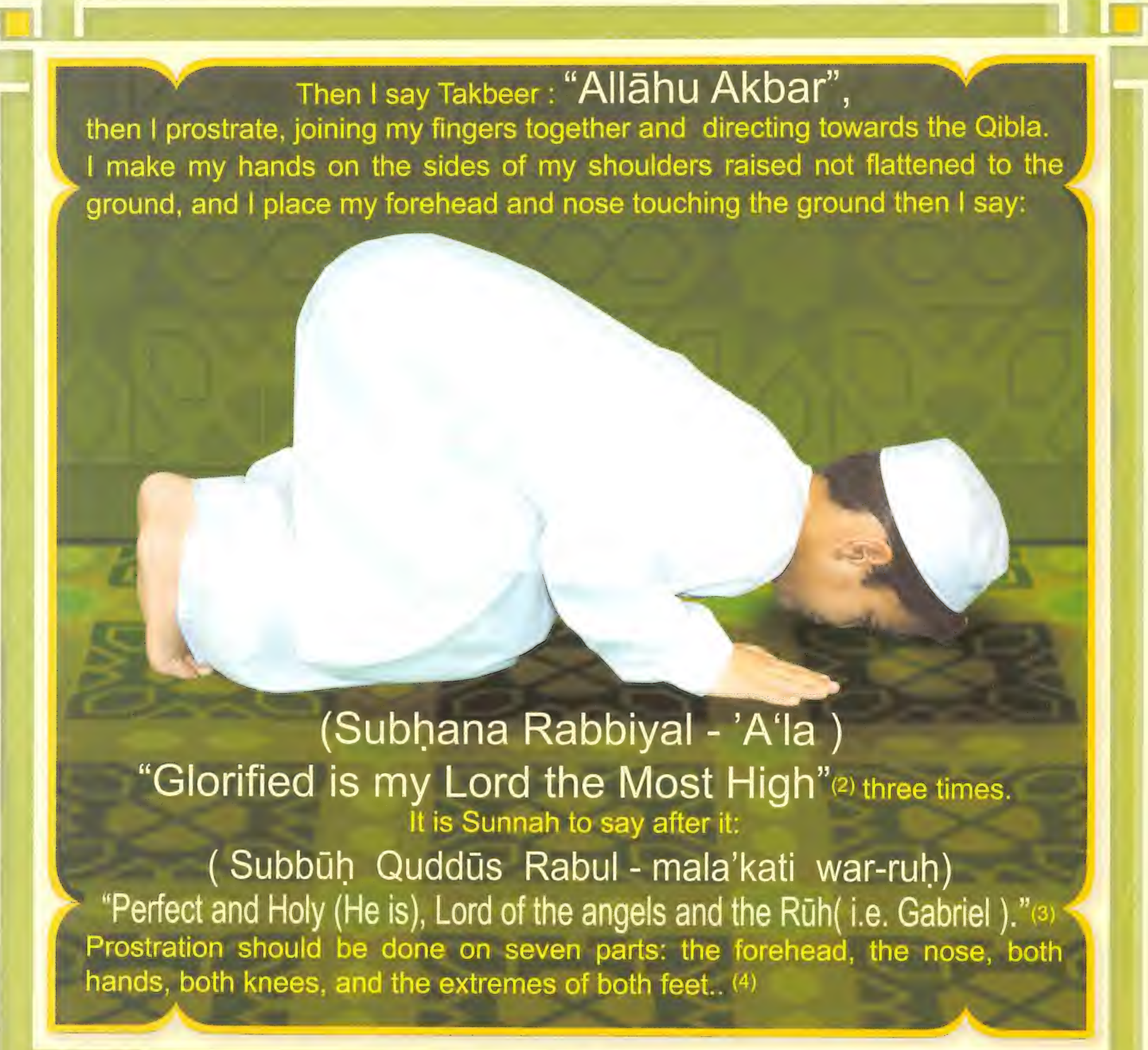
(ربَّنا ولك الحمد)[2]

وأطمئنّ واقفاً وناظراً إلى موضع السّجود.

(1) رواه مسلم.

(2) عن أبي هريرة رضي الله عنه عن الرسول ﷺ قال: "إذا قال الإمام: سمع الله لمن حمده، فقولوا اللهم ربنا لك الحمد، فإنه من وافق قوله قول الملائكة غفر له ما تقدم من ذنبه". متفق عليه.

Then I say Takbeer : "Allāhu Akbar",
then I prostrate, joining my fingers together and directing towards the Qibla. I make my hands on the sides of my shoulders raised not flattened to the ground, and I place my forehead and nose touching the ground then I say:



(Subḥana Rabbiyal - 'A'la)

"Glorified is my Lord the Most High"(2) three times.

It is Sunnah to say after it:

(Subbūḥ Quddūs Rabul - mala'kati war-ruḥ)

"Perfect and Holy (He is), Lord of the angels and the Rūh(i.e. Gabriel)."(3)

Prostration should be done on seven parts: the forehead, the nose, both hands, both knees, and the extremes of both feet.. (4)

- Both feet should be next to each other and prostration on the extremes of the feet.
- Make your feet erect and fold the toes of the feet towards the Qiblah
- It's desirable to strive in supplication while prostrating because the nearest a slave is to his Lord is while prostrating.

(1) The Prophet ﷺ said: " Be moderate in prostration and let none of you place his forearms on the ground as a dog does." Agreed upon.
(2) Narrated by Muslim.
(3) Narrated by Muslim.
(4) 'Ibn 'Abbās narrated that the Prophet ﷺ said: " I have been ordered to prostrate on seven bones: the forehead and he indicated with his hand to his nose, hands, knees and the extremes of his feet, and not to tuck up the cloth or hair." Narrated by Al- Bukhāri

ثمَ أكبّر وأسجد، وأضمّ أصابعي متّجهاً إلى القبلة، وأجعل كفيَّ حَذْوَ منكبيَّ وأرفع ذراعيَّ عن الأرض ولا أبسطهما[1]،

وأضع جبهتي وأنفي على الأرض، ثمَ أقول:

(سبحان ربِّي الأعلى)[2] ثلاث مرّات

ويُسنّ أن أقول بعدها:

(سُبّوح قُدّوس ربّ الملائكة والرّوح)[3]

والسّجود يكون على أعضاء سبعة: الجبهة والأنف، واليدين، والرّكبتين، وأطراف القدمين[4].



- تكون القدمان متلاصقتين، والسّجود على أطراف القدمين.
- وأنصب قدميّ وأثني أصابعهما إلى القبلة.
- يستحبّ أن تكثر من الدّعاء في السّجود، لأنّه أقرب ما يكون العبد من ربّه وهو ساجد

(1) ورد عن النّبيّ ﷺ أنّه قال: «اعتدلوا في السّجود ولا يبسط أحدكم ذراعيه انبساط الكلب» متفق عليه.

(2) رواه مسلم. (4) رواه مسلم.

(3) عن ابن عبّاس رضي الله عنهما قال، قال ﷺ: «أمرت أن أسجد على سبعة أعظم: على الجبهة وأشار بيده على أنفه واليدين والرّكبتين وأطراف القدمين ولا نكفت الثّياب والشّعر» رواه البخاريّ.



Then I say Takbeer;
(Allāhu Akbar)
and I sit between the two prostrations and reassure. I should sit on my left foot, making the right one erect, and I say:
(Rabbighfir lee, Rabbighfir lee)
"O My Lord, forgive me, O My Lord, forgive me" (1)
It is Sunnah to say :
(Allāhum maghfirlee warḥamnee wa'āfinee wahdinee warzuqnee)
"Ô Allāh forgive me, have mercy upon me, guide me, heal me, and provide sustenance for me." (2)

ثمَّ أُكبِّر وأجلس بين السَّجدتين وأطمئنّ،
ويكون جلوسي على قدمي اليسرى
وأنصب قدمي اليمنى، وأقول:
"ربِّ اغفر لي ربِّ اغفر لي"(1)
ويُسَنّ أن نقول بعدها:
"اللّهمَّ اغفر لي وارحمني وعافني
واهدني وارزقني"(2)

(1) Narrated by Abū Dawūd, An-Nasā'ī, and Ibn Majah
(2) Narrated by Abū Dawūd

(1) رواه أبو داود والنسائي وابن ماجه.
(2) رواه أبو داود.



"Allāhu Akbar"

and prostrate again as I did in the first time and say:

(Subḥana Rabbiyal - 'A'la) three times

"Glorified is my Lord the Highest"

It is Sunnah to say after that :

(Subḥānaka Allāhumma Rab-banā wa biḥamdika , Allāhum- maghfirlee)

" Ô Allāh, our Lord, Glory is to You and all praises be to You, Ô Allāh forgive me."(1)



ثمَّ أكبِّر وأسجد مرَّة ثانية، كما سجدت في المرَّة الأولى، قائلاً :

« سبحان ربِّي الأعلى » ثلاث مرَّات

ويُسَنَّ أن أقول بعدها : « سبحانك اللَّهمَّ ربَّنا وبحمدك اللَّهمَّ اغفر لي » (1)

(1) Agreed upon. Abdullāh bin Mālik bin Buḥaina (may Allāh be pleased with him) narrated that: "whenever the Prophet ﷺ performed prayer (in prostration), he used to keep his arms widely separated (from his body) so much so that the whiteness of his armpits was visible." Narrated by Al- Bukhārī.

(1) متفق عليه.

عن عبد الله بن مالك بن بُحينة، أنَّ النبيَّ ﷺ كان إذا صلَّى فرَّج بين يديه حتى يبدو بياض إبطيه) رواه البخاري.

Then I say Takbeer :

(Allāhu Akbar)

to rise up and do just as I did in the first Rak'ah. After the second prostration in the second Rak'ah I say Allāhu Akbar (Allāh is the greatest), to sit for the first Testimony (al-Tashahhud)[1], and I say:

(At- taḥyatu lillahi was-salawātu wat-tayyibatu as-salamu 'alayka 'ayyuhan-Nabiyyu wa rahmat ullahi wa barakatuhu, as-salamu 'alayna wa'ala 'ibadil-lahis- saliḥeen. Ashhadu an la ilaha illāl-lahu wa ashhadu anna Muhammadan abduhu wa Rasuluhu)

"All the compliments, prayers and good things are due to Allāh. Peace be upon you, O Prophet, and Allah's mercy and blessing be upon you. Peace be upon us and upon the true pious devotees of Allāh. I testify that none has the right to be worshipped but Allāh, and I testify that Muhammad is his slave and his Messenger."[2]

- Either I sit and complete the Testimony (at-Tashahhud) as in Fajr prayer.
- Or I say the Takbīr (Allāhu Akbar), and stand for the third Rak'ah, and then sit for the last Tashahhud as in Maghrib prayer.
- Or I say The Takbir (Allāhu Akbar), then stand up for the third and fourth Rak'ah, then sit for the last (Tashahhud) as in Ẓuhr,'Asr ,and 'Ishā' prayers, and in the last Tashahhud I say as stated in the first Tashahhud and add:

(Allāhumma ṣalli 'ala Muhammad wa 'ala ali Muhammad kama ṣallayta 'ala Ibraheema wa 'ala ali Ibraheema innaka Ḥameedum – Majeed. Allāhumma barik 'ala Muhammad wa 'ala ali Muhammad kama barakta 'ala Ibraheema wa 'ala ali Ibraheema innaka Ḥameedum – Majeed)[3]

"Ô Allāh bestow Your favour on Muḥammad and the family of Muḥammad as You have bestowed Your favour on Ibrahim and the family of Ibrahim, You are Praiseworthy, Most Glorious. Ô Allāh, bless Muḥammad and the family of Muḥammad as you have blessed Ibrahim and the family of Ibrahim, You are Praiseworthy , Most Glorious."

(1) Sitting should be according to the following :
- I sit on my left foot and keep the right one erect.
- I place my hands on my knees; my right palm on my right knee and thigh, and the end of my elbow attached on the thigh. I flatten my palm on the right thigh, and I do the same with my left palm.

(2) Narrated by Al- Bukhārī. I indicate with my index finger at saying Tashhahud as I fold all the fingers of the right hand joining the thumb on the middle finger, and I indicate with the index finger towards the Qiblah. I should sit for the first Tashhahud, in case I forgot, I should prostrate (Sujūd 'Assahu), the prostration of forgetfulness).

(3) Agreed upon.

ثمّ أكبّر للقيام وأفعل كما فعلت في الرّكعة الأولى، فإذا انتهيت من السّجود الثاني في الرّكعة الثانية أكبّر للجلوس للتّشهّد الأوّل[1]، وأقول:

« التّحيّات للّه، والصّلوات والطّيّبات، السَّلام عليك أيُّها النَّبيُّ ورحمة اللّه وبركاته، السّلام علينا وعلى عباد اللّه الصّالحين، أشهد أن لا إله إلا اللّه وأشهد أنَّ محمَّداً عبده ورسوله »[2]



- إمّا أن أجلس وأكمل التّشهّد كما في صلاة الفجر.
- أو أكبّر وأقوم للرّكعة الثّالثة وأجلس للتّشهّد الأخير كما في صلاة المغرب.
- أو أكبّر وأقوم للرّكعة الثّالثة والرّابعة ومن ثمّ أجلس للتّشهّد الأخير كما في صلاة الظهر والعصر والعشاء، وأقول في التّشهّد الأخير مثل ما قلته في التّشهّد الأوّل وأزيد:

"اللّهمَّ صلِّ على محمّد وعلى آل محمّد كما صلّيت على إبراهيم وعلى آل إبراهيم إنّك حميد مجيد، اللّهمَّ بارك على محمّد وعلى آل محمَّد كما باركت على إبراهيم وعلى آل إبراهيم إنّك حميد مجيد"[3]

(1) ويراعى أن يكون الجلوس على الهيئة التالية:
- اجلس على قدمي اليسرى ناصباً قدمي اليمنى.
- اضع يديّ على ركبتيّ، كفّي اليمنى على فخذي وركبتي اليمنى ونهاية المرفق الأيمن على الفخذ لا أبعده عنه وأبسط كفي على فخذي، وكذلك الحال بالنسبة للكف اليسرى.

(2) رواه البخاري، وأشير بإصبع السبّابة عند التشهد، حيث أقبض أصابع كفي اليمنى كلها وأضم الإبهام على أصبع الوسطى وأشير بالسبّابة نحو القبلة، ولا بد أن أجلس للتّشهد الأوّل فإذا نسيته سجدت سجود السّهو.

(3) متفق عليه



(1) before (Tasleem), it's Sunnah to seek refuge in Allāh from four things, saying :
(Allāhumma innī a'udhu bika min 'adhabi jahannama, wa min 'adhabil-qabr, wa min fitnatil- mahya wal mamati, wa min sharri fitnatil-masihid-dajjal) : O Allāh, I seek refuge in you from the torment of hell, the torment of grave, the trials of life and after death, and from the trial of the Anti-Christ (Al-Masih Ad-Dajjāl), then supplicate to Allāh for yourself, your family, and for the Muslims everywhere.
- Trial of life: to make life desires our main goal.
- Trial of grave :the questioning of the two Angels.
- Trial of the Anti-Christ (Al-Masih Ad-Dajjal) : It is the trial of man by Anti-Christ who will come with some miracles by which he will mislead many people. Those will follow him after the claim of divinity.

(1) وقبل السلام يُسنّ أن يستعيذ المسلم بالله من أربع فيقول: «اللهم إني أعوذ بك من عذاب جهنّم، ومن عذاب القبر، ومن فتنة المحيا والممات، ومن شر فتنة المسيح الدجال». ثم أدعو بما شئت لنفسي ولأهلي وللمسلمين في كل مكان.

- فتنة المحيا: هي افتتان الإنسان بالدنيا وشهواتها.
- فتنة الممات: هي فتنة القبر وسؤال الملكين.
- فتنة المسيح الدجال: هي افتتان الإنسان بالمسيح الدجال الذي يظهر على يديه بعض الخوارق التي يضل بها كثير من الناس ويتبعونه بعد أن يدعي الألوهية.

Supplications which Follow Prayer أذكار ما بعد الصّلاة

After I finish the prayer, I ask Allāh for forgiveness three times, then I say:
(Allāhumma Antas salāmu waminkas salāmu tabārakta yā dhaljalāli wal ikrām) [1]
Allāh, You are peace, and peace comes from you, blessed You are, Ô Possessor of Glory and Honour"

(lā ilāha illal lāhu waḥdahu lā shareeka lahu, lahul mulku wala hul ḥamdu wa Huwa 'ala kul - li shay'in Qadeer. Allāhumma lā māni'a limā a'tayta walā mu'tiya lima mana'ta walā yanfa'u dhaljad -di minkal jad)[2]
"None has the right to be worshipped except Allāh, alone, He has no partner, to Him belongs all sovereignty and praise, and He is over all the things Omnipotent, Ô Allāh none can prevent what you have willed to bestow, and none can bestow what you have willed to prevent, and no wealth or majesty can benefit anyone, as from You is all wealth and majesty"

Subḥan Allāh(Glory is to Allāh), al ḥamdu llāh (All praise be to Allāh), Allāhu akbar (Allāh is the greatest). I repeat each 33 times, and then I say once : (lā ilāha illal lāhu waḥdahu lā shareeka lahu, lahul mulku wala hul ḥamdu wa huwa 'ala kul - li shy'in Qadeer).[3] "None has the right to be worshipped except Allāh , alone, He has no partner, to Him belongs all sovereignty and praise, and He is over all the things Omnipotent"

Recite Ayatul-Kursi (The Throne) [4] after each prayer.
Sūrat AL-Ikhlās (The purity) once
Sūrat Al-Falaq (The day break) once
Sūrat An-Nās (Mankind) [5] once
Recite the above three Sūrats three times after Fajr and Maghrib prayer.

(Allāhumma a'innee 'ala dhikrika wa shukrika wa ḥusni 'ibadatika) [6]
" Ô Allāh, Assist me in remembering You and in being grateful to You, and in performing Your worship in an excellent manner"

بعد السّلام والانتهاء من الصّلاة أستغفر الله ثلاثاً، ثمّ أقول:
"اللهمّ أنت السّلام ومنك السّلام تباركت يا ذا الجلال والإكرام"[1].
"لا إله إلا الله وحده لا شريك له، له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير، اللهمّ لا مانع لما أعطيت، ولا معطي لما منعت، ولا ينفع ذا الجدّ منك الجدّ"[2].

سبحان الله، والحمد لله، والله أكبر (ثلاثاً وثلاثين) وأقول تمام المائة: "لا إله إلا الله وحده لا شريك له، له الملك وله الحمد وهو على كلّ شيء قدير"[3]. قراءة آية الكرسيّ[4] بعد كلّ صلاة.
قراءة قل هو الله أحد وقل أعوذ بربّ الفلق وقل أعوذ بربّ النّاس[5]. مرة بعد الصّلوات ما عدا بعد الفجر والمغرب حيث أقرؤها ثلاث مرّات. "اللّهمّ أعنّي على ذكرك وشكرك وحسن عبادتك"[6]

(1) Narrated by Muslim. (2) Agreed upon
(3) Narrated by Muslim, the Prophet ﷺ said : " Whoever says this after every prayer will be forgiven his sins even though they be as the foam of the sea" as stated in the compliment of account (Hadeeth).
(4) The prophet ﷺ said: "Whoever recites Ayat al-Kursi after each prayer will enter Paradise straight away from death" Narrated by An-Nasā'ī.
(5) Narrated by (Ashab Al-sunan)
(6) Narrated by Abū Dawud, al -Nasā'ī, and Al- Imam Ahmad (Al-Musnad)

(1) أخرجه مسلم.
(2) متفق عليه.
(3) أخرجه مسلم: من قال ذلك دبر كلّ صلاة غفرت خطاياه وإن كانت مثل زبد البحر، كما جاء في تتمة الحديث.
(4) يقول النّبي ﷺ: من قرأها دبر كل صلاة لم يمنعه من دخول الجنة إلا أن يموت. رواه النسائي
(5) رواه أصحاب السنن.
(6) رواه أبو داود والنسائي وأخرجه أحمد في مسنده.

The Pillars (Arkan)of Prayer

A pillar (Rukn): is part of the prayer, and the prayer will be void if left unintentionally or intentionally.

- Making Intention (Niyyah) in the heart.
- Standing during obligatory prayer, if you are able to do so.
- The opening Takbeer (Takbīratul –Iḥram).
- Reciting the opening chapter (Sūrat al – Fātiḥah) in every unit (Rak'ah of prayer).
- Bowing.
- Rising up from bowing.
- Prostrating on the seven parts of the body which are: the forehead including the nose, both hands, both knees, and the extremes of the feet, i.e. the extremes of the toes of feet.
- Sitting between the two prostrations.
- The last Tashahhud.
- Sitting down for the Tashahhud.
- Sending blessing upon the Prophet ﷺ.
- Making salutation at the end of prayer, saying (peace be upon you and the mercy of Allāh).
- Keep tranquility in all the acts of the pillars of prayer.
- Performing the pillars in order.
- Accomplir la prière dans l'ordre chronologique.

The Sunnah Acts of Prayer

Sunan: Are the acts recommended to be performed, and not recommended to be left by a muslim.

- Placing the right hand over the left hand.
- Looking at the spot of prostration.
- Reciting the Qur'ān out loud in (Fajr, Maghrib and 'Ishā' prayers).
- Saying Āmeen after reciting Al-Fātiḥah.
- Reciting any other Sūrat or any part of the Qur'ān after al-Fātiḥah.
- Raising both hands when bowing and rising from bowing.
- Glorifying Allāh when bowing and prostrating.
- Placing the hands on the thighs, near the knees, during Tashahhud.
- The first Tashahhud, sitting for it.
- Sending blessing upon the Prophet ﷺ after the last Tashahhud.
- Tawwaruq (erecting the right foot, putting the left foot under the right leg and putting the posterior on the ground) in the second sitting of Tashahhud. Ifterash (holding the right foot erect and spreading out the left one) in others.
- Supplicating after the last Tashahhud.
- Maintaining reverence and humility during prayer.

Common Mistakes During Prayer

- Uttering the intention for the prayer out loud.
- Reciting the Qur'ān loudly, the Opening Supplication or any other supplication in a way which disturbs the worshippers.
- Leaning on a wall or a pole in obligatory prayer.
- Not keeping the back straight while standing, bowing, prostrating or sitting.
- Adding the word (wa-sh shukr) when arising from bowing, (i.e. Rabbanā wa lakal ḥamd wa shukr), because it has not been proven to say according to the prophet ﷺ after bowing.
- When arriving at the mosque late, wait for the Imam to rise from prostration, or sit until he rises, but do not join him in prayer immediately. Join the Imam only if he is standing or bowing .The correct action is to join him in the prayer immediately in any case.
- Not prostrating on the seven parts of the body: the forehead including the nose, both hands, both knees, and the extremes of the feet.
- Ik'aa: holding the feet erect and sitting on the heels, spreading his fore-arms like the spreading of a dog.
- It's strictly prohibited to precede the Imam in prayer, moving the eyes in all directions and looking here and there. The Prophet ﷺ said "It's a way of stealing by which Satan takes a way (a portion) from the prayer of the person" (narrated by al-Bukhārī).
- Bowing right away if he finds the Imam in (Ruku'). The right way is to start with the Opening Takbeer while standing, then he bows in (Ruku'), raising his hands when saying (Allāhu Akbar), standing straight and then bows down.
- It's forbidden to hurry oneself to the mosque or when the Imam is bowing down in (Ruku'). Not assembling in a straight and complete row and leave spaces between the worshippers.
- Going to the mosque after eating onions, garlic or smoking, or anything with a strong and offending odour which may disturb worshippers.
- Loss of tranquility in prayer, the Prophet ﷺ ordered the one who didn't pray correctly to pray again, because he didn't maintain calmness.
- Making another congregation prayer in the same mosque while the Imam is still performing prayer with the first group.
- Reciting prayer invocations which are not recited in a specific position, and delaying in following the Imam.
- Moving frequently during prayer, tampering with the nose, playing with the wrist watch and mobile phone, scratching the head or adjusting the clothes.
- Performing prayer with sleep wear, transparent clothing or dirty one.
- Shaking the head while saying the two salutations. (Tasleem).
- Not suppressing yawning, gazing around or covering the mouth without reason.

أركان الصّلاة

الرُّكن: هو جزء من الصلاة، وهو ما تبطل الصّلاة بتركه سهواً أو عمداً.

- النِّيَّة ومحلّها القلب.
- القيام مع القدرة في الفريضة.
- تكبيرة الإحرام.
- قراءة الفاتحة في كلّ ركعة.
- الرُّكوع.
- الرّفع منه.
- السّجود على الأعضاء السّبعة، وهي: - الجبهة والأنف - اليدان - الرُّكبتان- أطراف القدمين (رؤوس أصابع الرّجلين)
- الجلسة بين السّجدتين.
- التّشهُّد الأخير.
- الجلوس له.
- الصّلاة على النّبيّ ﷺ.
- التّسليم في الصّلاة.
- الطّمأنينة في جميع الأركان.
- التّرتيب.

من سنن الصّلاة

السُّنَن: هي الأعمال التي يستحَبُ للمُسلم عَملها ولا يُسْتَحْسن تَركُها.

- وضع اليد اليمنى على ظهر اليد اليسرى.
- النَّظر إلى موضع السُّجود.
- الجهر بالقراءة في الصّلوات الجهريَّة (الفجر، المغرب، العشاء).
- التّأمين عند الانتهاء من الفاتحة (آمين).
- قراءة شيء من القرآن الكريم بعد الفاتحة.
- رفع اليدين عند الرُّكوع والرَّفع منه.
- التّسبيح عند الرُّكوع والسُّجود.
- وضع اليدين على أوّل الفخذين عند التّشهُّد.
- التّشهُّد الأوّل والجلوس له.
- الصّلاة على النّبيّ ﷺ بعد التّشهُّد الأخير.
- التّورُّك في الجلسة الأخيرة والافتراش في غيرها.
- الدُّعاء بعد التّشهُّد الأخير.
- التزام الخشوع في الصّلاة.

أخطاء في الصّلاة

- الجهر بالنّيّة عند ابتداء الصّلاة.
- رفع الصّوت بالقرآن أو بدعاء الاستفتاح أو الأذكار، أثناء الصّلاة، ممّا يشوّش على المصلّين.
- الاستناد إلى جدار أو عمود في صلاة الفريضة.
- عدم استواء الظّهر في القيام أو الرّكوع أو السّجود أو الجلوس.
- زيادة لفظ (والشّكر) عند الاعتدال من الرّكوع كأن يقول: (ربّنا ولك الحمد والشّكر). فإنّه لفظ لم يثبت قوله بعد الرّكوع.
- انتظار الإمام إن كان ساجداً حتّى يرفع أو جالساً حتى يقوم، وعدم دخول المسبوق معه إلاّ إذا كان قائماً أو راكعاً، وهذا خطأ، والصّواب أن يدخل معه في أيّ حالة كان الإمام فيها.
- عدم السّجود على الأعضاء السّبعة وهي: (الجبهة والأنف واليدان والرّكبتان وأطراف القدمين).
- الإقعاء: وهو جلوس الرّجل على إليتيه (هي مقعدته) ناصباً قدميه، مثل إقعاء الكلب باسطاً ذراعيه على الأرض ملاصقاً ببطنه
- سبق الإمام في الصّلاة، وفي هذا نهي شديد.
- تحريك العينين في جميع الاتجاهات أو الالتفات في الصّلاة، لقوله ﷺ: (هو اختلاس يختلسه الشّيطان من صلاة العبد) أخرجه البخاري.
- الانحناء راكعاً إذا وجد الإمام في الرّكوع، والأصل أن يبدأ أوّلاً بتكبيرة الإحرام واقفاً ثمّ يركع، ويرفع يديه عند التّكبير، ويكون صلبه واقفاً ثمّ يركع.
- إسراع الخُطا عند الذّهاب إلى المسجد أو أثناء ركوع الإمام، وهذا منهيّ عنه.
- عدم تسوية الصّفوف أو وجود تباعد بين المصلّين فيما بينهم.
- إتيان المسجد بعد أكل الثّوم أو البصل أو شرب الدخان المحرّم أو عند وجود رائحة عرق يتأذّى منها المصلّون.
- عدم الطّمأنينة في الصّلاة فقد أمر الرّسول ﷺ المسيء صلاته أن يعيد صلاته لأنّه فقد الطّمأنينة.
- إقامة جماعة ثانية في المسجد والإمام ما زال في صلاته بالجماعة الأولى.
- الإتيان ببعض أذكار الصّلاة في غير مواضعها، والتّأخّر في متابعة الإمام.
- كثرة الحركة في الصّلاة، والعبث بالأنف أو بالسّاعة أو بالجوّال أو حك الرّأس أو تعديل اللّباس.
- الصّلاة بملابس النّوم أو بملابس رديئة أو شفّافة أو غير نظيفة.
- هزّ الرّأس في أثناء السّلام من الصّلاة.
- عدم كتم التّثاؤب أو رفع البصر نحو الأعلى أو تغطية الفم في الصّلاة إمّا بالتلثّم أو غيره دون حاجة.

Prayer manners

- A muslim shouldn't go to the mosque after eating onions, garlic or smoking, or anything having strong offending odour which may disturb the worshippers. The Prophet ﷺ said: " Whoever eats garlic or onion should keep away from us", or he said "Let him stay at home"."(1).
- A muslim must keep the mosque clean because it is the house of Allāh.
- Going early to the mosque and walking with humility and tranquility, 'Abu Huraira (may Allāh be pleased with him) narrated that he heard the Messenger of Allāh ﷺ saying: " When the Iqamah is called for the prayer, you don't come running, but you walk with tranquility, pray whichever part you catch up, and complete whichever part you missed."(2). It's desirable to go early to the mosque. The Prophet ﷺ said: " The best men's prayer rows are the first and the worst are the last, while the best of the women's prayer rows are the last and the worst are the first".(3).
- Supplication upon entering and leaving the mosque. The Prophet ﷺ used to say when he entered the mosque :

  (A'udhu bil-lāhil-AẒeem wa bi-wajhehil- Kareem, wa Sultanihel Qadeem minash-Shaytā nir-rajeem)

  "I seek refuge in Allāh, the Supreme and in His Noble face and His eternal authority from the accursed Satan." narrated by Abū Dawūd.
- Not to sit until praying two units (Rak'ahs), the Prophet ﷺ said: " When one of you enters the mosque, he should pray two units(Rak'ahs) before sitting down."(4).
- It's forbidden to raise the voice in the mosque during conversation, or while reciting the Qur'ān because this may disturb the other worshippers. The Prophet ﷺ said: " One who prays is in contact with his Lord, so let him concentrate on Whom he is in contact with, and do not raise your voices on one another with the Qur'ān" or he said "in the prayer"(5);.
- The Prohet ﷺ said: " When anyone of you enters the mosque, let him send peace upon the Prophet, then let him say:

  (Allāhumma 'Iftaḥ lī 'abwāba raḥmatik)

  "Oh Allāh open to me the gates of Your mercy"

  And when he leaves, let him say:

  (Allāhumma 'innī 'as'aloka min fadlik)

  "O Allāh I ask you from Your favour."(6);

1.(Agreed upon)
2. Agreed upon
3. (Narrated by Muslim).
4. (Agreed upon).
5. (Narrated by Abū Dawūd).
6. (Narrated by Muslim).

من آداب الصّلاة

- عدم حضور المساجد لمن أكل الثّوم أو البصل أو يفوح من جسمه رائحة العرق أو الدّخان، عن النّبيّ ﷺ قال: "من أكل ثوماً أو بصلاً فليعتزلنا أو قال فليعتزل مسجدنا وليقعد في بيته". متفق عليه
- الحرص على نظافة المسجد فهو بيت الله.
- التبكير إلى الصّلاة والمشي إليها بخشوع وسكينة، عن أبي هريرة قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: "إذا أُقيمت الصّلاة فلا تأتوها تَسْعون وأْتوها تمشون، وعليكم السّكينة فما أدركتم فصلّوا، وما فاتكم فأتمّوا" متفق عليه مع استحباب التبكير لقوله ﷺ: "خير صفوف الرّجال أوّلها، وشرّها آخرها، وخير صفوف النّساء آخرها وشرّها أوّلها". رواه مسلم
- الدّعاء عند دخول المسجد والخروج منه، عن النّبيّ ﷺ أنّه كان إذا دخل المسجد قال: "أعوذ بالله العظيم وبوجهه الكريم وسلطانه القديم من الشّيطان الرّجيم". رواه أبو داود في سننه
- عدم الجلوس قبل أداء تحيّة المسجد، عن النّبيّ ﷺ قال: "إذا دخل أحدكم المسجد فليركع ركعتين قبل أن يجلس" متفق عليه
- عدم رفع الصّوت سواء بقراءة القرآن أو بالتّحدّث مع الآخرين؛ لأنّ فيه إيذاءً وتشويشاً "ألا كلّكم مناجٍ ربّهُ فلا يؤذينّ بعضكم بعضاً، ولا يرفع بعضكم على بعض في القراءة" أو قال: "في الصّلاة" رواه أبو داود
- دعاء الدخول ودعاء الخروج: "إذا دخل أحدكم المسجد فليصلّ على النّبيّ ﷺ ثمّ ليقل: اللّهمّ افتح لي أبواب رحمتك، فإذا خرج فليقل: اللّهمّ إنّي أسألك من فضلك". رواه مسلم

آداب من وحي السُّنّةِ النّبويّة

- احرص على صلاة الجماعة، فإنّها أفضل من صلاة الفرد بسبع وعشرين درجة، وهي واجبة على الرّجال دون النّساء.
- احرص على السّواك في كلّ وقت فإنّه مطهرة للفم ومرضاة للرّبّ.
- احرص على قراءة القرآن، ففي كلّ حرف عشر حسنات.
- احرص على الأذكار بعد الصّلاة واحرص على صلاة النّافلة والسُّنَن الرّاتبة.
- إذا سمعت الأذان أجب المؤذن وقل كما يقول إلا عند قوله: حيّ على الصّلاة وحيّ على الفلاح، فقل: لا حول ولا قوّة إلا بالله.
- احرص على أن تُعَلّمَ الآخرين الصّلاة.
- أقرب ما يكون العبد إلى ربّه أثناء السّجود فاحرص على الدّعاء وأنت ساجد.
- لا تسابق الإمام في أعمال الصّلاة، فإنّه منهيّ عن ذلك.
- احرص على تدبّر ما تقرأ، واخشع في صلاتك وتذكّر عظمة من تقف بين يديه، وإذا كنتَ في الصّلاة فلا ترفعْ بصرَكَ إلى السّماء، ولا تُغمضْ عينيك بل اجعلْ نظرَكَ إلى موضع سجودك.

Prayer Times أوقات الصّلاة

Allāh the Almighty Said : “ Verily, the prayer is enjoined on the believers at fixed hours”
(sūrat An-Nisā’103)

Abdullāh bin Mas‘oud (may Allāh be pleased with him) said: “I asked the Prophet ﷺ : “ Ô Messenger of Allāh which deed is the dearest to Allāh? He replied: “to offer the prayers at their early stated fixed times.” I asked: what is the next (in goodness)? He replied: “to be good and dutiful to your parents”. I further asked: “what is the next (in goodness)? He replied: “to participate in Jihad in Allah’s cause”. Abduallāh added, “ I asked only that much, and if I had asked more, the Prophet would have told me more.” (Agreed upon).

قال تعالى ﴿ إِنَّ ٱلصَّلَوٰةَ كَانَتۡ عَلَى ٱلۡمُؤۡمِنِينَ كِتَٰبٗا مَّوۡقُوتٗا ﴾ (النساء): 103

عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: سألت النبيّ ﷺ : "أيّ الأعمال أحبّ إلى الله» قال: الصّلاة على وقتها، قال ثمّ أيّ قال: برّ الوالدين، قال: ثمّ أيّ قال: الجهاد في سبيل الله, قال: حدّثني بهنّ رسول الله ﷺ ولو استزدته لزادني" متفق عليه

Fajr (Dawn) صلاة الفجر

it starts when the morning light appears (the true dawn) from the east, and ends at sunrise.

وأوّل وقتها حين يظهر ضوء الفجر الصّادق من جهة الشرق، وآخر وقتها طلوع الشمس.

Zuhr(Noon) صلاة الظهر

it starts when the sun begins to decline from its zenith, and ends when the size of an object’s shadow is equal to itself.

وأوّل وقتها حين تميل الشّمس عن منتصف السّماء نحو الغرب، وآخر وقتها حين يصير ظل كل شيء مثله.



‘Asr (Afternoon) صلاة العصر

it starts when the shadow of something is equal to itself, and lasts till sunset. It’s preferable to offer ’Asr prayer before the shadow of something is equal twice to itself.



ويبدأ وقتها حين يصير ظلّ كلّ شيء مثله، ويستمر حتى تغرب الشمس، والأفضل ألا يؤخر المسلم أداءها بعد ما يصير ظل كل شيء مثليه.

Maghrib (Sunset) صلاة المغرب

it starts at sunset, and lasts till the red light has left the sky in the west.

وأوّل وقتها غروب الشّمس ويستمرّ إلى غروب الشفق الأحمر من جهة الغرب.

‘Ishā (Night) صلاة العشاء

it starts from the disappearance of twilight and lasts until the rise of the white light. It is preferable to offer this prayer before the end of the first third part of the night.

وأول وقتها من غروب الشّفق الأحمر إلى طلوع الفجر والأفضل ألا يؤخر المسلم الصّلاة بعد الثلث الأوّل من الليل.

